



Európai Tanács

Brüsszel, 2019. december 13.
(OR. en)

EUCO XT 20027/19

BXT 99
CO EUR 36
CONCL 10

FELJEGYZÉS

Küldi: a Tanács Főtitkársága

Címzett: a delegációk

Tárgy: Az Európai Tanács (50. cikk) ülése (2019. december 13.)
– Következtetések

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak¹ az Európai Tanács (50. cikk) által a fenti ülésen elfogadott következtetéseket.

¹ Az EUSZ 50. cikke szerinti bejelentést követően az Európai Tanácsnak a kilépő tagállamot képviselő tagja az Európai Tanács rá vonatkozó tanácskozásain és a rá vonatkozó határozatok meghozatalában nem vesz részt.

1. Az Európai Tanács ismételten hangsúlyozza aziránti elkötelezettségét, hogy a kilépés rendezett módon, a kilépésről rendelkező megállapodás alapján történjen, és a kilépésről rendelkező megállapodás időben történő megerősítésére és hatékony végrehajtására szólít fel.
2. Az Európai Tanács újólal megerősíti, hogy – a politikai nyilatkozattal összhangban, valamint tiszteletben tartva az Európai Tanács korábban elfogadott iránymutatásait és a nyilatkozatokat, köztük különösen a 2018. november 25-i nyilatkozatokat – a jövőben a lehető legszorosabb kapcsolatot kívánja kialakítani az Egyesült Királysággal. A jövőbeli kapcsolatoknak a jogok és köteleességek egyensúlyán kell majd alapulniuk, és egyenlő versenyfeltételeket kell biztosítaniuk.
3. E célból az Európai Tanács felkéri a Bizottságot, hogy közvetlenül az Egyesült Királyság kilépését követően nyújtson be a Tanácsnak átfogó megbízástervezetet az Egyesült Királysággal kialakítandó jövőbeli kapcsolatokra vonatkozóan. Felkéri az Általános Ügyek Tanácsát a vonatkozó határozatok és tárgyalási megbízás gyors elfogadására.
4. Az Európai Tanács üdvözli a Bizottság azon döntését, hogy a jövőbeli kapcsolatokról szóló tárgyalások vezetésére is Michel Barnier-t nevezi ki. A tárgyalások ezentúl is koherens módon, egységesen és átláthatóan zajlanak majd valamennyi tagállammal. A tárgyalásokra a Tanáccsal és annak előkészítő szerveivel való folyamatos koordináció és állandó párbeszéd mellett fog sor kerülni.
5. Az Európai Tanács szorosan nyomon fogja követni a tárgyalásokat, és szükség szerint további általános politikai irányokat fog meghatározni. Az Európai Tanács ülései között az Általános Ügyek Tanácsa és a Coreper – egy e célra létrehozott munkacsoport segítségével – biztosítja, hogy a tárgyalások az Európai Tanács által elfogadott általános álláspontoknak és elveknek, továbbá a Tanács tárgyalási megbízásának megfelelően folyjanak, valamint szükség szerint olyan további iránymutatást nyújt, amely teljes mértékben megfelel az EU érdekeinek és annak a célnak, hogy olyan eredményt kell elérni, amely minden tagállam számára igazságos és méltányos, és polgáraink érdekeit szolgálja.